

Produktdatenblatt Product data sheet Feuille de données du produit				
Kaminofen/ Wood stove/ Poêle à bois	Ostro	5681	Stand/ Version	A01 - 05.2020
Bauart/ Design type/ Conception			1	
Nennwärmeleistung/ Nominal heat output/ La puissance calorifique nominale				
Holz (Wood/ Bois) / Braunkohlebriketts (Brown coal briquettes/ Briquettes de lignite)			6,5 / 6,5 kW	
Wasserwärmeleistung/ Water heat output/ Production de chaleur de l'eau				
Holz (Wood/ Bois) / Braunkohlebriketts (Brown coal briquettes/ Briquettes de lignite)			- / - kW	
Wärmeleistungsbereich/ Output range/ Plage de sortie			4,7 - 6,8 kW	
Raumheizvermögen DIN 18893 (günstig/ weniger günstig/ ungünstig)			144 / 84 / 58 m³	
Room heating capacity DIN 18893 (favorable/ less favorable/ unfavorable) Capacité de chauffage de la pièce DIN 18893 (favorable/ moins favorable/ défavorable)				
Energieeffizienzklasse/ Energy efficiency class/ Classe d'efficacité énergétique			A+	
Energieeffizienzindex/ Energy Efficiency Index/ Indice de l'énergie Efficacité			110	
Außenmaß (Höhe / Breite / Tiefe)			1147 / 520 / 520 mm	
External dimensions (height / width / depth)/ Dimensions extérieures (hauteur / largeur / profondeur)				
Feuerraum (Höhe / Breite / Tiefe)			480 / 350 / 300 mm	
Firebox (height / width / depth)/ Chambre de combustion (hauteur / largeur / profondeur)				
Füllöffnung (Höhe / Breite)/ Fill opening (height / width)/ Remplir l'ouverture (hauteur / largeur)			380 / 340 mm	
Scheitholzlänge max./ Log length max./ Longueur du journal max.			30 cm	
Gewicht (ohne Verpackung)/ Weight (without packaging)/ Poids (sans emballage)			143 kg	
Für Dauerbetrieb geeignet			ja/ yes/ oui	
Suitable for continuous operation/ Convient pour un fonctionnement continu				
Zugelassen nach Norm/ Approved by standard/ Approuvé par norme			EN 13240	
1. BImSchV, Stufe 2/ 1. BImSchV, level 2/ 1. BImSchV, niveau 2			ja/ yes/ oui	
Art. 15a B-VG Österreich/ Art. 15a B-VG Austria/ Art 15a B-VG Autriche			ja/ yes/ oui	
VKF Schweiz/ VKF Switzerland/ VKF Suisse			siehe LE/ see DOP/ voir la DOP	
CO-Emission/ CO Emission/ Émission de CO			< 0,1 % / < 0,1 %	
Holz (Wood/ Bois) / Braunkohlebriketts (Brown coal briquettes/ Briquettes de lignite)			< 1250 mg/m³ / < 1250 mg/m³	
NOx-Emission/ NOx Emission/ Émission de NOx				
Holz (Wood/ Bois) / Braunkohlebriketts (Brown coal briquettes/ Briquettes de lignite)			< 200 mg/m³ / < 200 mg/m³	
CnHm-Emission/ CnHm Emission/ Émission de CnHm				
Holz (Wood/ Bois) / Braunkohlebriketts (Brown coal briquettes/ Briquettes de lignite)			< 120 mg/m³ / < 120 mg/m³	
Staubemission/ Particle emissions / Les émission de particules				
Holz (Wood/ Bois) / Braunkohlebriketts (Brown coal briquettes/ Briquettes de lignite)			< 40 mg/m³ / < 40 mg/m³	
Wirkungsgrad/ Efficiency / Efficacité				
Holz (Wood/ Bois) / Braunkohlebriketts (Brown coal briquettes / Briquettes de lignite)			> 80,0 % / > 80,0 %	
Abgasmassenstrom/ Exhaust gas mass flow/ Le débit massique des gaz d'échappement			5,7 g/s	
Erforderlicher Förderdruck/ Required discharge pressure/ Pression de refoulement requise			12 Pa	
Abgasstutzentemperatur/ Waste gas outlet temperature/ Température de sortie des gaz résiduels			272 °C	
Zugelassene Brennstoffe/ Authorized fuels/ Carburants autorisés				
Scheitholz/ Logwood/ Bois de construction			ja/ yes/ oui	
Holzbriketts/ Wood briquettes/ Briquettes de bois			ja/ yes/ oui	
Braunkohlebriketts/ brown coal briquettes/ briquettes de lignite			ja/ yes/ oui	
Rauchrohr-Durchmesser/ Flue pipe diameter/ Diamètre du tuyau de cheminée			150 mm	
Abgang oben: Fußboden bis Oberkante Rohrstutzen			1114 mm	
Top outlet: floor to top of pipe socket/ Sortie supérieure: du sol au sommet de la prise de tuyau				
Abgang oben: Hinterkante bis Mitte Rohrstutzen			260 mm	
Top outlet: rear edge to middle of pipe socket/ Sortie supérieure: bord arrière au milieu de la prise de				
Abgang hinten: Fußboden bis Unterkante Rohrstutzen/ Rear flue pipe connection: floor to lower edge of pipe/ Raccord du tuyau de fumée arrière: du sol au bord inférieur du tuyau			947 mm	
Ext. Verbrennungsluft - Anschluss hinten / unten:			Als Zubehör erhältlich	
Ext. Combustion air - connection piece rear / bottom: Raccord d'air de combustion externe arrière / bas:			Available as an accessory Disponible en accessoire	
Durchmesser/ Diameter/ Diamètre			100 mm	
Fußboden bis Mitte Anschluss:/ Floor to connection center:/ Du sol au centre de connexion:			430 mm	
Sicherheitsabstand hinten / seitlich / vorne (Strahlungsbereich der Sichtscheibe) Security clearance, rear / side / front (radiation range of the glass)			250 / 250 / 800 mm	
Distance de sécurité arrière / latérale / avant (plage de rayonnement de la lentille)				
Feuerraumauskleidung			Vermiculite/ vermiculite/ vermiculite	
Lining of the firebox Doublure de la chambre de combustion				
Ascherost: Ausführung			Flachrost/ flat grid/ grille plate	
Ashtray: execution/ Cendrier: exécution				
Verriegelung der Brennraumtür			2-Punkt Verriegelung/ 2 point lock/ verrou à 2 points	
Locking the combustion chamber door/ Verrouillage de la porte de la chambre de combustion				
Primärluftregelung/ Primary air control/ Le contrôle de l'air primaire			ja/ yes/ oui	
Sekundärluftregelung/ Secondary air control/ Commande d'air secondaire			ja/ yes/ oui	
Tertiärluft/ Tertiary air/ Air tertiaire			ja/ yes/ oui	

für Sie bereitgestellt von

Maßblatt

Product specification sheet
Fiche technique du produit

ORANIER**Kaminofen/ Wood stove/ Poêle à bois****Ostro**

5681

Stand/ Version

A01 – 05.2020